

OLIVER, hon. FRANK (*Edmonton*).

d'assurance sur la vie Union—17; tarif de transport sur l'Atlantique—17; taux de transport dans l'Ouest—18; remarques sur bill concernant l'aide à l'agriculture—19, 20; amendement au bill de l'agriculture—20; remarques sur la loi des banques—23; colis postaux—30; amendement contre subventions ch. de fer Nord-Canadien d'Ontario—31; convention commerce avec les Antilles—31-32-33; loi des eaux dans la zone du chemin de fer—34; bill relatif aux forces navales de l'empire—38, 49; gendarmerie à cheval—58; loi des grains du Canada—58; prêt au G.-T.-P.—59; bill des grandes routes—61; loi des inspections et de la vente—62; réserves forestières et parcs—64; service télégraphique impérial—65; traité anglo-japonais—69; compagnie de navigation Richelieu et Ontario—75; divorce Durnam—85; divorce Brownell—85; pollution des cours d'eau—93; attaque de sir R. Roblin—99; réponse inexacte—101; certificats de terres aux volontaires du Sud-Africain—104; concessions de terre à Prince-Albert—106; protection des immigrants—116; réserve indienne de Capilana—119; concession d'un terrain à Arthur Donaldson—124; discussion sur motion de blâme contre l'Orateur suppléant—125; dépôt d'originaux de documents publics et particuliers—130; inégalité des tarifs de transport dans l'Ouest—134; association forestière—138; commissions créées par législation—141; destitutions dans le district d'Edmonton—164; réserve sauvage de Saint-Pierre—172; terrain sur la rive Petit-Lac-Manitou—175; terres de l'Ouest—175; terres fédérales—175; vétérans de la guerre d'Afrique—186; concessions de homesteads—189; réserve forestière—217; vente de terres indiennes—226; forces navales de l'empire—233; galerie nationale du Canada—241; loi des pénitenciers—244; prêt au G.-T.-P.—246; prime à Melle Hutchinson—246; primes aux volontaires—246; prime sur le plomb—247; règlement de la Chambre—249, 250; subventions aux chemins de fer—254; immigration chinoise—261; élévateur de Port-Colborne—262; terminus chemin de fer baie d'Hudson—263; améliorations à Rideau-Hall—271; amélioration du chenal, rivière des Français—282; discours sur le budget—289; amendement bill aide à l'agriculture—290; discussion du principe d'un projet de loi en comité—290; motion concession d'un terrain à Prince-Albert—290; appel sur la question de règlement—291; amendement subventions au Canadian-Northern—292; amendement traité anglo-japonais—292.

OSLER, sir EDMUND (*Toronto-ouest*).

Remarques sur la loi des banques—22; Canada Public Trustee Co.—73; Canada Permanent Mortgage Corporation—73; Casualty Company of Canada—74; Real Estate Loan Co. of Canada—88; règlement de la Chambre—252; banques d'épargnes rurales—264; impression des billets fédéraux—270.

PACAUD, L. T. (*Mégantic*).

Réponse à l'adresse—10; bill relatif aux forces navales de l'empire—38, 44, 48; des-

PACAUD, L. T. (*Mégantic*).

titution de Arthur Talbot—144; destitution Wesbter—149; destitution de L. Place—157; destitution Mlle D. Roberge—196.

PAPINEAU, LOUIS JOSEPH (*Beauharnois*).

Bill relatif aux forces navales de l'empire—44, 48; destitution McKay—149; destitution Tesdale—159; paiement de compte à J. B. Lena—170; résiliation du bail n° 18788—172; forces navales de l'empire—239.

PAQUET, EUGENE (*L'Islet*).

Bill relatif aux forces navales de l'empire—38; exposition de Saint-Roch des Aulnaies—100; dépopulation des campagnes—142; lumières sur le quai de l'Île-Verte—168; destitutions dans L'Islet entre 1896 et 1900—194; ouvriers agricoles dans Ontario et Québec—212; rapport de M. Asselin sur l'immigration—216; rapatriement des Canadiens-français—216; subventions aux sociétés de colonisation et d'immigration—221; administration de l'Intercolonial—270; Société royale du Canada—278.

PARDEE, F. F. (*Lambton-ouest*).

Remarques sur la loi des banques—24; bill relatif aux forces navales de l'empire—45; tribunaux supérieurs d'Ontario—68; compagnie de ch. de fer Ontario-Michigan—75; divorce de F. W. Meek—82; divorce Monds—84; droit sur les machines à fossoyer—108; gratification aux volontaires de 1866-70—111; réglementation de radiotélégraphie—247.

PELLETIER, Hon. L. P. (*Québec*).

Réponse à l'adresse—13; remarques concernant accusations contre l'hon. Louis Coderre—16; commission des chemins de fer—28; colis postaux—29; modifications à la loi des postes—63; rentes viagères servies par l'Etat—64; service télégraphique impérial—64; bill relatif aux forces navales de l'empire—66; transport des facteurs—71; compagnie de navigation Richelieu et Ontario—76; service postal transatlantique—95; achat de serrures pour sacs à dépêches postales—98; conférence concernant les câblagrammes—106; service postal à Montréal—112; poste rurale dans Montcalm—116; usage des timbres-poste de Noël—119; service postal transatlantique—120; système de télégraphie sans fil Poulsen—120; version française du budget—122; Banque Internationale du Canada—128; ch. de fer Québec-Saguenay—129; présentation de l'hon. Louis Coderre, député d'Hochelaga—178; classement du personnel des Communes—228; résolution concernant colis postaux—228; forces navales de l'empire—231; résolution rentes viagères de l'Etat—252, 253; résolution service télégraphique interimpérial—253; résolution traitement des commis des postes—255; établissement service colis postaux—257; appointements ministère des Postes—260, 261; archives publiques—263; boîtes de la poste rurale—264; travaux du Transcontinental à Québec—266; crédits des postes—267, 268; employés temporaires des postes—285; dépenses de l'agence du Canada à Paris—286.